

# Neue Lodzer Zeitung.

Abend-Ausgabe.

Gescheint wöchentlich 12 Mal. — Der im Voran zu schliende Sonnenaufschlag ist nicht illustriert. Sonntags-Beilage v. Jahr 1911, 8.40, p. 1. Heft 1911, 4.20, p. Quartal 1911, 2.10, pro Stück 17 Kop. Mit Volkszeitung: pro Quartal 1911, 2.25, ins Gesamtk. pro Quartal 1911, 5.40. Preisliste bei der Post 5 Rbl. 61 Pf. — Preis vor einzelnen Nummern 2 Kop., mit der Münze, Sonntags-Beilage 10 Kop.

Nr. 260.

Dienstag, den (29. Mai) 11. Juni 1912.

11. Jahrgang.

## Konzert-Garten und Varieté-Theater „Manteuffel“

Täglich Konzert und Vorstellung nur erstkl.  
Künstler-Spezialitäten und Celebritäten.

Anfang des Konzerts um 8 Uhr, der Vorstellung um 9 Uhr abends. = Entrée 55 Kop.  
Reservierte Tische 1 Rbl. extra. = Kapellmeister R. Antonius. Direktor A. Bermann.

Petrikufer-Strasse № 86, im Hause Petersilge, Telephon № 1479.  
Empfang nur von diplominierten bestesten zahnärztlichen Kräften. Konsultation unentgeltlich. Plombieren kranker Zahne 45 Kop. Kunstliche Zahne à 75 Kop. Für Zahntafernung 15 Kop.  
Die Kabinets sind mit elektr. Einrichtung ausgestattet. Zahnziehen ohne Schmerzen.  
Gasse Gebühre von 28 Zahnen kosten 16 Rbl. 80 Kop. Für langjährige Dauer wird garantiert. Reparaturen und Umarbeiten gebrochener Kantschuk und Goldzähne auf der Stelle.

5840

## Lodzer Zentral-Zahn-Klinik

### CASINO

Programm v. 11.-14. Juni u. f.

### Ein Liebesrausch oder Entehrt

Ein Sitten-Drama aus dem Leben, in Ausführung der besten Königl. Kopenhagener Schauspieler.

### Pockon und die Schöne Französin

Eine prächtige Komödie mit dem Liebling des Publikums Pockon in der Hauptrolle. —

Orchester-Konzert.

7490

### Neneröffnete Klinik für Zahn- und Mund-Krankheiten

von

7092

### Zahnarzt St. DĄBROWSKI.

Besondere Abteilung für fünf Zahne, Kronen und Goldbrücken unter der Leitung des Zahntechnikers G. Perkis. Sämtl. bekannte Zahnpfleger, Methoden, Schmerzloses Zahnziehen.

Empfang ohne Unterbrechung v. 9 Uhr früh bis 8 Uhr abends. Zahnarzt St. Dąbrowski empfängt in seinem Praktizkabinett bei der Zahnklinik.

Mäßige Preise!

Pettlauerstraße Nr. 127, Ecke Nowadowaskastraße, Nähe der Andreaskirche. Telefon Nr. 25-89.

und Lehrer, Gymnasiasten und Studenten. Die Balkone waren von Blumen übersät, Girlanden zogen sich von Tor zu Tor, von Haus zu Haus, Flaggen waren gehisst und rund herum, so weit das Auge reichte, pulsierende ein jugendliches, frisches Leben, ein heilendes Erwachen, wie es nur die reine Seele eines Kindes, oder der untertänigen Bevölkerung einer russischen Stadt erzeugen kann, die ihren Monarchen liebt und vergöttert. Vom Kaiserlichen Pavillon bis zum Nikolai-Bahnhof am Kreml vorbei bildete Militär Spazier.

Trotzdem die Ankunft der Kaiserlichen Familie nicht auf 2½ Uhr angekündigt war, wogte in den Straßen schon den ganzen Vormittag hindurch eine unzählbare Menschenmenge. Um 1 Uhr begann der Zug nach dem Kaiserlichen Pavillon, der auf das schönste mit Blumen, Girlanden, Flaggen, Initialen und Wappen geschmückt war. Auf dem Hof des Pavillons schlüpfte eine Fontaine. Der Wasserstrahl zerfiel in Milliarden kristallglänzende Tröpfchen und verlieh dem Ganzen eine überwältigende Schönheit. Um 2 Uhr versammelten sich in den Paraderäumen die hohen Fürstlichkeiten und leitenden Staatsmänner. Im Eingang zu den Kaiserlichen Gemächern stand eine Ehrenwache des Sankt-Petersburger Leib-Grenadierregimentes Kaiser Alexander II.

Um 2 Uhr 30 Minuten traf der Sonderzug ein, dem die Kaiserliche Familie entstieg. Auf der Plattform hatten sich verschiedene Fürstlichkeiten und Staatsmänner versammelt, die Seine Majestät und die Erlauchte Kaiserliche Familie begrüßten. Nachdem Seine Majestät den Rapport des Kommandierenden entgegen genommen hatte, schritt Höchstselbe die Front der Ehrenwache entlang und unterhielt sich allernächst mit den Generalen und den Chefs der einzelnen Truppenteile.

Um 2 Uhr 40 Minuten traf im Sonderzug Ihre Majestät die Kaiserin Maria Feodorowna ein. Nach der feierlichen Begrüßung wurden Ihren Majestäten den Kaiserinnen prachtvolle Blumenbüquets überreicht und Seiner Majestät dem Kaiser Salz und Brot von der Moskauer Adelschaft und dem Moskauer Stadthaupt. Seine Majestät geruhte für die untertänigen Brüderworte Allergrädigst zu danken und Sich mit verschiedenen Hochgestellten Personen zu unterhalten. Um 3 Uhr verließ die Kaiserliche Familie den Pavillon. Ihr folgten die Fürstlichkeiten und Hohen Würdenträger. In drei Equipagen begaben die Hohen Gäste Sich unter dröhndem „Hurra“ der Bevölkerung und festlichem Glockengeläute nach dem Stadtzentrum. Als die Equipagen sich den spazierbildenden Truppen näherten, begannen die Kapellen den Regimentsmarsch zu spielen. Seine Majestät hatte geruht, die Uniform des Sankt-Petersburger Leib-Grenadier-Regimentes anzulegen.

Ungeachtet einiger kleiner Regenschauer, die niedergingen, setzten die Hohen Gäste ihre Fahrt in offener Equipage fort. Seine Majestät der Kaiser und der Zarafewitsch-Thronfolger erhielten die Begrüßungen des Volkes mit freundlichem Dank zu erkennen. Die Equipagen fuhren nach dem Kreml-Schloss, nach dem Nikolai-Schloss, von hier in das Tschudow-Kloster und darauf nach dem Großen Kreml-Palais.

### Parlament.

#### Reichsduma.

(Telegraphischer Bericht.)

P. Petersburg, 8. Juni.

Unter Vorsitz des Fürsten Wolkonski gelangen nach dem Referat des Abg. Baron Tiesenhausen 4 Arbeiter-Gesetzesprojekte zur Annahme. Hierauf werden die Debatten über das Gesetzesprojekt vor der

#### Anstellung des Handlungsgesellschaften

fortgesetzt.

Abg. Tegorow, der die Reden der Abg. Adschew und Schepkin kritisiert, bezeichnet diese beiden als Wahlmannen und erklärt, daß weder das Projekt der Regierung noch das der Kommission befriedigend sei.

Referent Baron Tiesenhausen bittet das Ge-

trum und die Rechten, die Gesetzesvorlage einmütig anzunehmen und hiermit der Kammer die Gelegenheit zu geben, die zum Schluß der Interessen der Arbeiterschaft gesteckten Ziele zu verwirklichen.

Während der paragraphenweisen Lesung beteiligen sich an den Debatten die Abg. Schepkin, Petrow, Adshew und Predkalm sowie der Verweser des Departements für Handel und Industrie, worauf die Gesetzesvorlage zur Annahme gelangt.

Hierauf gelangen ohne Debatten zur Annahme 6 kleiner Gesetzesvorlagen und nach einigen ungewöhnlichen Debatten noch zwei weitere Gesetze.

Referent Luz berichtet über das Gutachten der Kommission für Gerichtsreformen betreffend die Gesetzesvorlage in Sachen der Erhöhung der Strafen wegen Tierquälerei.

Es ergreift das Wort die Abg. Bulat, Kronotow, Amossenok, Timoschkin, Komalenko 1, woraus die Gesetzesvorlage als dringend anerkannt und zur paragraphenweisen Lesung geschritten wird.

Der Referent bringt in Vorschlag, den vom Abg. Komalenko 1 eingebrachten Amendementsantrag abzulehnen.

Nachdem noch der Abg. Nisselomitsch gegen den Antrag Komalenkos protestiert, wird dieser abgelehnt.

Abg. Timoschkin erklärt, daß da der Antrag des Abg. Komalenko abgelehnt wurde, er gegen die Gesetzesvorlage stimmen werde. Die Gesetzesvorlage wird hierauf mit einer Majorität von 97 Stimmen der Linken und Rechten gegen 63 Stimmen des Zentrums abgelehnt.

Referent Timirew berichtet über die Gesetzesvorlage betreffend die Abänderung der Verantwortlichkeit wegen Soldatenstahls sowie die eigenmächtige Benutzung fremden Eigentums und Beschädigung eines solchen.

Zu dieser Gesetzesvorlage ergreift das Wort die Abg. Bulat, Kronotow, Strachanow, Janikiewitsch, Petrowski, Gulkin, Baron Tscherkassow, Andreytschuk, Motowilow und Romitski 2.

Die weitere Beratung über diese Gesetzesvorlage wird unterbrochen.

Nächste Sitzung am Donnerstag, den 13. d. M.

### Französische Münzreform.

Paris, 10. Juni.

Der Ministerrat hat gestern beschlossen, daß alle französischen Kupfermünzen durch durchlöcherte Nickelstücke ersetzt werden sollen. Diese Reform, wenn es wirklich eine Reform ist, war schon seit 1880 gefordert worden. Die jetzt im Umlauf befindlichen 60 Millionen Francs in Kupferstücken werden zurückgezogen und durch 80 Millionen Francs Nickel in Stücken von 25, 10 und 5 Centimes ersetzt. Der alte Sou ist allerdings eine unsaubere Münze, hat aber vor kleineren Nickel den Vorzug größerer Handlichkeit beim Zählen und für das Aufbewahren in der bloßen Tasche.

### Verhängung des Kriegsrechts in China.

London, 10. Juni.

Aus Peking wird den Blättern gekabelt: Die Nationalversammlung hat Transsilvania die Ermächtigung auf Verhängung des Kriegsrechtes über die Provinz Peking und über die durch staatsfeindliche Umrübe bedrohten nördlichen Gebietsteile Chinas erteilt. Die Gouverneure der nördlichen Provinzen haben sich offen auf Seite der Monarchisten gestellt und lassen Truppen im Namen des Prinzen Wching anwerben. Größere Truppen irregulärer Truppen sind bereits auf dem Marsch nach Peking und bedrohen die Stadt Tschitschar.

### Die zweite Etappe des Fernfluges Berlin-Wien.

Breslau, 10. Juni, (Preß-Centri).

Auf dem Gaudauer Flugplatz herrschte während der Nacht ein reges Treiben. Dem regendrohenden Vormittag war ein schöner Nachmittag gefolgt und hatte Tausende verlockt, die sommerwarme Nacht im Freien zu verbringen, um beim Start der zweiten Etappe des Fernfluges Berlin-Wien rechtzeitig zur Stelle zu sein. Das Wetter ließ sich vortrefflich an. Es weht kaum ein leises Lüftchen, und auch vor dem alten Fliegerfeinde dem Nebel, ist nichts zu sehen. Die Nachrichten aus Wien lantet günstig. Nach dem gefeierte Auftakt war die Sonne bald wieder zum Vorschein gekommen und hatte den überschwemmten Flugplatz in Aspern völlig ausgetrocknet.

Nach dem offiziellen Start um 3 Uhr steigt Helmut Hirsch um 3 Uhr 7 Min. auf und ist bald den



### Bon bekanntem Bakteriologen

vorgenommene genaue Untersuchungen der Wirkung einer ganzen Reihe von Mundwässern haben unzweifelhaft erwiesen, daß die Mittel, die eine energische Wirkung ausüben, für die Zähne und Schleimhäute schädlich sind, die unschädlichen Mittel aber auch ebenso unwirksam sind. Die einzige Ausnahme bildet „Odol“, welches indifferent für die Zahnsubstanz und Gummie, aber gleichzeitig ein energisches Desinfektionsmittel gegen alle Arten von Infektionen, Gährungs- und Fäulnisprozessen ist, indem es die Schleimhäute durchdrückt, diese aber nicht schadet, sondern im Gegenteil sie stärkt und kräftigt, und außerdem einen angenehmen erfrischenden Geschmack zurückläßt.

Preis einer Flasche 85 Kop., einer großen Flasche

7311

die einige Monate ausreicht, Rbl. 1.50 Kop.

### ein Pensionat

für einen Schüler der 4. Kl. des Kronogymnasiums wird

7475

in einem intelligenten israelitischen Hause gesucht. Personen, die eine zärtliche Fürsorge und Hilfe im Unterricht angeleihen lassen können, werden gebeten, sich zu melden zwischen 4 u. 7 bei Frau Baltschupin, Zielina 47.

### Sommer-Pensionat für Kinder

von Jadewska & Dudowska, in Wiszniowa Gora bei

noch perfekten Lehrerinnen und Fröderinnen. Näheres am Platze.

7478

Personen, welche sich aktiv an dem Arrangement des großen

### Blumenfestes

zu Gunsten „Linas Scholium“ beteiligen wollen, mögen sich melden: Poludniowastraße Nr. 10 im Bereich von 10-2 und 5-9 Uhr.

Das Komitee.

11. Juni.

Sonnen-Aufgang 3 u. 10 M. | Mond-Aufgang 1 u. 24 M.

Sonnen-Untergang 8, 19, | Mond-Untergang 3, 46.

Gedenk- und denkwürdige Tage.

1911 Beginn des aviatischen Rundfluges. 1907 + Cloris Hughes, bel. franz. Dichter. 1906 + Heinrich Hart, Dichter und Kritiker. 1903 Emordung Alexanders und Draga von Serbien. 1902 + Der Bey von Tunis, 1897 + Professor Dr. Karl Heinrich Freytag zu Wiesbaden. Herrwart, deutscher Chemiker. 1882 Aufstand in Alexandria. Ermordung des Europäer. 1849 + Krieger, Kolonialbeamter. Herrwart, deutscher Chemiker. 1847 + Sir John Franklin auf einer Nordpolarexpedition. 1742 Friede zu Breslau. Preußens Erwerbung von Ober- und Niederösterreich und Olomouc. 1294 + Roger Bacon, Gelehrter engl. Erfinder der Vergrößerungsgläser.



# Beilage zu Nr. 260 „Neue Podzer Zeitung“.

Abend-Ausgabe.

Dienstag, den (29. Mai) 11. Juni 1912.

Abend-Ausgabe.

## Aus der Reichs-Hauptstadt.

(Von unserem x-Korrespondenten.)

Petersburg, 6. Juni (24.) Mai.

In unserem politischen Leben gibt es zur Abwechslung wieder einmal ein ganz apartes, noch nicht erlebtes Schauspiel: ein vom Rechten Flügel der Reichsduma eingebrachtes, von der konservativen Mehrheit nach größter Mühe notdürftig durchgedrücktes Gesetzprojekt läuft Gefahr, Fiasco im — Reichsrat zu machen! Das ist wirklich noch nicht dagekommen, seit die Reichsduma besteht, und die Vorlage, der solches widerfährt, muß nun auch ausgerechnet grade die unselige Chelmvorlage sein! Es klängt beinahe märchenhaft, aber bezweifeln läßt es sich nicht mehr: die Annahme des Projekts im Reichsrat ist im höchsten Grade gefährdet. Die letzten Sitzungen der Kommission, in der das Projekt einer vernichtenden Kritik unterworfen wurde, haben das gezeigt. Die ablehnende Haltung der Reichsratsmitglieder gilt dabei nicht so sehr dem Gegenstand der Vorlage — also der Ausscheidung des Chelmgebietes aus dem Königreich Polen — als der ganzen Art und Weise, in der das Projekt die Ausscheidung vorgenommen wissen will. Des als Sachverständiger hinzugezogene Prof. Bagatell, Mitglied des linken Reichsratsflügels, erklärte direkt, daß er eine Ausscheidung des Chelmgebietes für möglich halte, trat aber in entschiedener Weise gegen das Gesetzprojekt auf. Ob dieses also im Plenum die zur Annahme nötige Stimmenzahl erlangen wird, ist äußerst fraglich; dagegen dürften stimmen: die ganze Linke, die Mehrheit des Zentrums und möglicherweise sogar einige von den Rechten.

Aber selbst wenn der Reichsrat die Vorlage annimmt, so ist sie darum doch noch nicht durchgeführt. Denn das Projekt enthält keinen Hinweis darauf, wann das Projekt in Kraft zu treten hat; dazu muß die Regierung noch extra eine Vorlage einbringen. Obwohl müssen die Stats für das neue Gouvernement eingebracht werden; und obgleich die Budgetkommission schon vor einigen Wochen die Mittel zur Bildung des Gouvernements angewiesen hat, ist seitens der Regierung mit der Zusammensetzung des Stats überhaupt noch nicht begonnen worden. Und dabei soll die Duma nur noch etwa 2 Wochen tagen! Die Folgerung ergibt sich hieraus ganz von selbst: alle diese kleinen, aber zur Durchführung der Abtragung Chelms notwendigen Vorlagen bleiben der 4. Duma vorbehalten. Und wenn diese sie nicht votiert, — dann fällt eben das ganze Chelmprojekt unter den Tisch. Die Nationalisten sind natürlich empört darüber, wie man mit dem „Erbe Stolpkins“ umspringt; aber das scheint in einschlägigen Kreisen keinen Eindruck zu machen.

Wesentlich besorgter als um das Schicksal der Chelmvorlage ist die Regierung um die erbetenen 502 Millionen für die Kollekte; sie sieht alle Hebel in Bewegung, um die stürmischen Oktoberfesten, die nicht recht anstreben wollen, auf ihre Seite zu bringen. Kürzlich ging die Nachricht durch die Blätter, daß die Regierung, falls die Summe nicht in vollem Umfang angewiesen wird, die Reichsduma aufzulösen und den Kredit im Wege des § 87 zu erheben. Diese Nachricht segte alle in Erstaunen, denn die Auflösung der Reichsduma steht ja ohnehin in nächster Zeit bevor. Dann aber lärt sich das Rätsel leicht: die Regierung hatte den Oktoberfesten versprochen, falls sie die halbe Milliarde anweisen würden, die Duma nur „in die Ferien“ zu schicken und erst unmittelbar vor den Neuwahlen „aufzulösen“; die Abgeordneten würden dann den ganzen Sommer über weiter ihre Diäten beziehen! Dieser Vorschlag, der aber beweist, welchen Grad von Achtung die Regierung gegen die Reichsduma hegt, scheint aber doch nicht gewirkt zu haben; denn die Oktoberfesten beschlossen, jedenfalls nicht die ganze Summe, sondern höchstens einen Teil, zu votieren. Freilich ist es bei ihrer Wandelbarkeit nicht ausgeschlossen, daß sie sich

anguterlebt noch „umbesinn“ und den lockenden Löder der Regierung annehmen...

## Ein blutiges Gefecht bei Tripolis.

Mehr als tausend Tote.

Auf dem tripolitanischen Kriegsschauplatz herrscht drückende Sommerhitze, und es ist dort darum in der jüngsten Zeit von Kämpfen völlig still gewesen. Jetzt aber hat die italienische Heeresleitung, vielleicht um die dem Geiste der Truppen nachteilige Untätigkeit zu unterbrechen, von dem nahe der Küste gelegenen Posten Gargaresch aus mit stärkerer Truppenmacht einen südwestwärts gerichteten Vorstoß unternommen. Die Italiener stießen sofort auf starke feindliche Abteilungen, die nach dem Bericht des Generals Caneva mit großen Verlusten zurückgeschlagen wurden. Auch die Italiener haben nicht unbeträchtliche Verluste an Toten und Verwundeten erlitten. Die über das Gefecht vorliegenden Berichte der Agenzia Stefani lauten:

Um den Italienern die Beherrschung der Dase Sanfur zu sichern, machte gestern eine Abteilung, bestehend aus 14 Bataillonen Infanterie, einigen Batterien Artillerie und einer Kavalleriebrigade einen Vorstoß in westlicher Richtung. Das Ziel waren die Anhöhen südlich von Marsa und Sidi Abd el Gili. Eine Reserve, gebildet aus einem Bataillon Astafis, einer Kavalleriebrigade und einer Batterie Gebirgsartillerie wurde südlich von der zweiten Schanze von Gargaresch aufgestellt. Anher diesen Streitkräften wurde in Bumiana die Arigade Montauri, bestehend aus fünf Bataillonen Infanterie und einer Batterie Gebirgsartillerie, bereit gehalten. Um 1/2 Uhr verließ die Division Camerana die Verschanzungen von Gargaresch und machte auf die feindlichen Linien mehrere erfolgreiche Angriffe mit dem Bayonet. Gegen 7/2 Uhr erreichte sie das Ziel. Mehrere Abteilungen des 40. Infanterie-Regiments vertrieben den Feind durch Bayonetttangriffe aus seiner Stellung auf der Höhe von Sidi Abd el Gili. Zur selben Zeit machten zahlreiche feindliche Streitkräfte, die vom Süden kamen, einen heftigen Angriff in der Richtung auf Gargaresch gegen den linken Flügel der Division Camerana, aber die Reserve und die Artillerie der dritten Schanze von Gargaresch griffen schnell in den Kampf ein, brachten den Feind zum Stehen und trieben ihn dann mit Hilfe der Brigade Montorri, die in Eilmarschen von Bumiana kam und dem Gegner in die Flanke fiel, zurück. Um Mittag war der Feind auf der ganzen Front zurückgeworfen, außer im östlichen Teil der Dase Sanfur, wo sich noch größere Abteilungen befanden. Aber ein energischer Angriff der Brigade Rainaldi trieb auch diese vollständig in die Flucht. Gegen 1 Uhr war der Feind auf allen Punkten in vollem Rückzuge.

General Caneva telegraphiert über den Kampf noch folgende Einzelheiten: Der große Vorstoß erfolgte in zwei Kolonnen, deren erste die Brigade Giardina (6. und 40. Infanterieregiment) dem Meer entlang vorrückte, während die zweite Kolonne (Brigade Rainaldi, 82. und 84. Infanterieregiment) links von Tripolis auf Banzur vorrückte. Der gut verkannte Feind wurde um 5 Uhr früh zuerst von der Kolonne Giardina angegriffen und nach heftigem Artillerie- und Infanteriekampf zurückgeworfen. Desgleichen gelang es der Brigade Rainaldi, den Feind nach heftigem Artillerie- und Infanteriekampf aus seinen verschwanzten Stellungen zu vertreiben. Der Feind hatte starke Verluste. Gegen Mittag wurden die feindlichen Truppen auch aus den festen Stellungen geworfen, auf die sie sich bei Banzur zurückgezogen hatten, und mehrere Kilometer weit verfolgt. Der Gegner befand sich in voller Auflösung und die Verluste der Feinde beziffern sich nach Maßgabe der aufgefundenen Leichen auf mehr als tausend Tote. Die Zahl der Verwundeten ist unbekannt. Auf Seiten der Italiener fielen ein Offizier,

neunzehn Soldaten und zehn Askaris, acht Offiziere und 182 Soldaten und 70 Askaris wurden verwundet.

Der offizielle „Popolo Romano“ lobt, daß die italienischen Truppen trotz der großen Hitze und des Sandwindes so glänzend manövriert und den Feind durch schnelle Bajonetttangriffe zur regellosen Flucht gezwungen hätten. Wenn man berücksichtige, daß das Lager und die Verschanzung des Feindes von diesem selbst als uneinnehmbar bezeichnet worden sei, müsse man die Bedeutung des erreichten Erfolges anerkennen. Auch „Mestaggero“ und „Vita“ heben die besondere Bedeutung des jüngsten offensiven Vorgehens der italienischen Truppen nachdrücklich hervor. Nur darf man bei diesem, acht Monate nach dem Kriegsbeginn erungenen strategischen Vorteil nicht vergessen, daß die erobernten Positionen nur etwa 25 Kilometer von Tripolis entfernt sind.

Ein offizielles Telegramm aus Derna in der Cyrenaika, dem östlichen Teil des afrikanischen Kriegsschauplatzes meldet: Gestern früh wurde auf dem unteren Flußufer ein Erkundungszug unter Befehl des Obersten Satta unternommen. Der Feind eröffnet das Feuer, das die Italiener erwiderten; die verwundeten zwei reguläre türkische Soldaten. Darauf zog sich der Feind zurück. Die Italiener hatten keine Verluste. Auf den Kriegshauptmann Bolla wurden während eines Fluges den er unternommen hatte, um die neue Lage des feindlichen Lagers festzustellen, vier Kanoneinschüsse abgegeben, die jedoch nicht trafen. Hauptmann Bolla stellte fest, daß der Feind südwestlich von seinen ersten Stellungen ein Lager bezogen hat.

### Die Phantasien Barzilais.

Ermuntert durch den ihr in der „Norddeutschen Allgemeinen Zeitung“ erhaltenen saunten Rippenstein finden jetzt die italienischen Offiziere endlich die Sprache, um auch ihrerseits festzustellen, daß der Deputierte Barzilai tatsächlich — ohne vom Regierungstheater aus widerlegt zu werden — dem Parlamente völlig irreführende Mitteilungen über das angebliche Versagen des deutschen Schutzes für die Italiener gemacht hat. Die Agenzia Stefani versendet folgendes Telegramm:

„Aus Anlaß der Polemik zwischen deutschen und italienischen Zeitungen (1) bezüglich des Schutzes der Italiener in der Türkei durch Deutschland schreibt die „Tribuna“: „Die italienische Regierung hat dem Lande schon bekanntgegeben, daß die Klagen gegen die deutsche Postkraft und die deutschen Konsuln in der Türkei völlig unbegründet sind. Deutschland hat vielmehr die Italiener, soweit es möglich war, geschützt. Wir wissen außerdem, daß der deutsche Generalkonsul in Smyrna und besonders der Bizekonsul, der mit der Sorge für unsere Landsleute betraut war, sich in besonders hohem Grade verdient gemacht hat.“

Man muß anerkennen, daß diese Ehrenkündigung für den zu unrecht so hart angegriffenen Konsul entsprechend und ausreichend ist. Es ist nur bedauerlich, daß sie nicht schon früher und aus eigenem Antriebe erfolgt ist. In Deutschland wenigstens ist nichts davon bekannt, wann und wo die italienische Regierung „dem Lande“, das von der „Tribuna“ erwähnte Dementi bekräftigte.

Einer weiteren römischen Depesche zufolge wird jetzt auch in amtlichen italienischen Kreisen, das tendenziöse „Gerücht“, daß Italien nach Friedensschluß eine der jetzt besetzten türkischen Inseln an Deutschland abtreten werde, als vollständig unbegründet bezeichnet.

Nom. 10. Juni. (Preß-Tel.) Über die blutige Schlacht von Banzur liegen durch die Meldungen der Kriegskorrespondenten nun eingehende Mitteilungen vor. Wie in der letzten Zeit immer, hatten die eingeborenen Truppen der Astafis den Hauptkurm auszuhalten. Die Zahl ihrer Toten und Verletzten zu der Zahl ihrer Bataillone ist verhältnismäßig größer als die der italienischen Truppen. Es müssen noch außer der ersten Reserve Truppen von Gargaresch selbst herangezogen werden, da das Vordringen der Araber immer ungehemmt wurde. Es scheint, als ob mindestens 10.000 Araber in die Schlacht eingegriffen hätten. Der Nord-

rand der Dase gegen das Meer hin wurde von der Schiffsgeschütze beschossen, doch zeigte sich später, daß die gesamte Strecke von den Truppen bereits verlassen worden war, um eine Schlachtfest gegen Osten einzunehmen. Gegen Ende der Schlacht griffen aus Flugzeugen ein, die aus einer Höhe von 800 Metern die feindlichen Truppen mit Geschossen bewarfen.

### Italienische Nationalfeier.

Nom. 10. Juni. (Preß-Tel.) Mit dem gestrigen Tage hat die nationale Sammlung für die italienische Luftflotte die Summe von 2 Millionen Lire überschritten.

### Ankunft des Generalstabschefs für Tripolis in Rom.

Nom. 10. Juni. Seit einigen Tagen befindet sich der Generalstabschef des Generals Caneva, Oberst Giardino, in Rom. Es ist das dritte Mal, daß sich der Oberst zur Konferenz mit dem Kriegsminister in Rom eingefunden hat. Sowohl das erste Mal im Dezember als das zweite Mal im Februar bedeutete seine Ankunft eine Reihe von wichtigen Ereignissen in Tripolitanien, sodaß auch dieses Mal Blätter irgendwie eine wichtige Entscheidung vermuten.

### Der neue Kurs in der englischen Mittelmeerstrategie.

London, 10. Juni. (Preß-Tel.) Die „Daily Mail“ bringt heute an erster Stelle eine wichtige Erklärung über die Lage im Mittelmeer, von der man guten Grund hat anzunehmen, daß sie die Ansicht der Regierung widerlegt.

Herr Asquith und Herr Churchill kehren heute nach London zurück. Man darf daher eine offizielle Erklärung über das Ergebnis der Beratungen auf Malta erhoffen. Die Zusammenkunft, an der der Premierminister, der erste Lord der Admiraltät, Lord Kitchener, Sir Hamilton, der militärische Oberbefehlshaber im Mittelmeer und Admiral Sir G. P. Pauletto, Flottenoberbefehlshaber im Mittelmeer teilgenommen haben, hat gewisse Ergebnisse erzielt. Es wurde festgestellt, daß durch die Notwendigkeit der Flottenzusammenziehung in der Nordsee eine Veränderung der englischen Flotten- und Heerespolitik im Mittelmeer erforderlich geworden sei, um die Stellung Englands in den Mittelmeergewässern zu verbessern. Der Plan muß jedoch erst noch dem Ausschuß für die Reichsverteidigung, dessen Vorsitzender Herr Asquith ist, vorgelegt werden.

Wir glauben annehmen zu dürfen, daß der Plan im Folgenden besteht: Das schwache Geschwader von 4 alten gepanzerten Kreuzern, das zur Zeit die englische Flotte im Mittelmeer darstellt, wird durch moderne Schlachtschiffe verstärkt werden. Zwischen Frankreich und Großbritannien wird eine Vereinigung über die gemeinsame Verteidigung der beiderseitigen Mittelmeerpunkte stattfinden. Die genauen Grenzen dieser geteilten Verantwortlichkeit müssen jedoch noch bestimmt werden. Wir glauben aber, daß es sich um keine durchgreifende Umgestaltung des heutlichen Gewerbevertrags handelt. Ein förmliches Bündnis wird jedenfalls nicht beabsichtigt.

Es liegt auf der Hand, daß ein solcher Plan, wie er auch in Einzelnen gedacht sei, viel Anstrengung erfordert. Nach Meinung vieler in Flotten- und Meeresangelegenheiten erfahrener Leute wäre es weise gewesen, durch Verwendung der 130 Millionen Mark Überschuss eine besondere Flotte für das Mittelmeer zu schaffen. Doch scheint das der Regierung nicht zu passen, obwohl bereits feststeht, daß ein Teil dieses Überschusses für neue Schiffsbauten verwendet werden wird.

Für die Einberufung der Konferenz, die die englischen Interessen im Mittelmeer feststellte, ist in erster Linie Lord Kitchener verantwortlich. Die Zusammenkunft der Flotte in der Nordsee hat den Garnisonen von Malta, Ägypten und Gibraltar die für sie notwendige Unterstützung durch die Flotte entzogen. Demgegenüber scheinen nur drei Lösungen denkbar:

Salbaderi muß ihnen frank und frei erklärt werden: das können wir nicht mitmachen. Das nicht tun — ließe sich als schlechte Freunde den irren Kameraden gegenüber betätigen und ihnen um des fleischlichen Friedens willen das Beste vornehmen.

Unser Volk darf nicht zerissen werden. Alle Volksklassen müssen sich in den Jugendvereinen berühren. Die verschiedenen Stände gehören zusammen, wie die Soldaten im Heer mit den Offizieren. Es ist traurig, daß unsere gebildeten und bemittelten Jünglinge und jugendlichen Männer sich von den Vereinen fernhalten; sie bleiben dadurch den Jünglingen der ärmeren Klassen die Brüderlichkeit schuldig.

Auch die Roten können von unserer christlichen Jugend noch erreicht werden. Wir müssen jedoch vor allem die eiserne Mauer durchbrechen, welche die Roten umgibt, d. h. wir müssen ihnen statt der roten Literatur das Lesen christlicher Zeitschriften ermöglichen, daß sie doch einmal auch die andere Partei zu hören bekommen.

Der Religionsunterricht in den Schulen darf bei aller Anerkennung der neuen Anforderungen an denselben nicht so einseitig erteilt werden, wie das oftmals leider geschieht. Es ist eine Sünde an dem Religionsunterricht, wenn man, weil er in der alten Zeit zu mechanisch erteilt worden ist, jetzt das Kind mit dem Bade ausschüttet, indem man Lieder, Sprüche und den Katechismus fast ganz befeigt oder doch zu sehr in den Hintergrund drückt. Der Stoff derselben gleichviel dem Samen auf dürem Erdreich. Wenn der Regen darüber hingiebt, dann keimt er. An den Sprüchen und Liedern haben sich Tausende wieder zurechtgefunden.

Wir haben große Aufgaben zu erfüllen. Die Gefahr ist größer als zu Wichern Zeiten. Aber die großen Aufgaben sollten uns reizen, unsere Kräfte zu verjüngen. Man darf an der Jugend, an dem Vaterlande, an dem Glauben, an dem Christentum nicht verzweifeln. Unser Glaube ist der Sieg, der die Welt überwunden hat. Des Glaubens Inhalt: Jesu Christus gestern und heute und derselbe auch in Ewigkeit. Gile tut not! Es könnte bald heißen: die Erde ist vergeben! Die Jugend ist vergeben! Ihr kommt zu spät.

Christliche Gemeinde, Jünglinge und ihr junges Männer ganz besonders, ihr seid berufen, die in Unglaublich und Unchristlichkeit verunsicherte Jugend zu retten. Die Arbeit an der Jugend mit eintreten. Es kann unserer Jugend nur auf dem Boden unseres ew. luth. Bekanntschaft geholfen werden. Mehr priesterliches Leidetum ist uns nötig. Wir wollen uns deshalb erinnern an die allgemeine Wehrpflicht der Christen. Die aber helfen möchten, müßten an den Sonn- und Feiertagen freie Zeit dazu haben. Es soll ein hoher Staatsbeamter gefragt haben, daß wenn ein Unterbeamter an Tagen zwei freie Stunden hätte, das Ministerium für mehr Arbeit Sorge tragen müßte, daß auch diese zwei Stunden noch ausgefüllt würden. Nein! Alle Vorgesetzte im Staate und in der Großindustrie müßten die Arbeiten so einrichten, daß den untergeordneten Personen auch noch Zeit für Seelen- und Reichsgottesarbeiten übrig bleibe. Man darf den Mann nicht zur Arbeitsmaschine werden, man darf seine Seele nicht verhungern lassen.

Gile tut not! Es könnte bald heißen: die Erde ist vergeben! Die Jugend ist vergeben! Ihr kommt zu spät.

Christliche Gemeinde, Jünglinge und ihr junges Männer ganz besonders, ihr seid berufen, die in Unglaublich und Unchristlichkeit verunsicherte Jugend zu retten. Die Arbeit an der Jugend mit eintreten. Es kann unserer Jugend nur auf dem Boden unseres ew. luth. Bekanntschaft geholfen werden. Mehr priesterliches Leidetum ist uns nötig. Wir wollen uns deshalb erinnern an die allgemeine Wehrpflicht der Christen. Die aber helfen möchten, müßten an den Sonn- und Feiertagen freie Zeit dazu haben. Es soll ein hoher Staatsbeamter gefragt haben, daß wenn ein Unterbeamter an Tagen zwei freie Stunden hätte, das Ministerium für mehr Arbeit Sorge tragen müßte, daß auch diese zwei Stunden noch ausgefüllt würden. Nein! Alle Vorgesetzte im Staate und in der Großindustrie müßten die Arbeiten so einrichten, daß den untergeordneten Personen auch noch Zeit für Seelen- und Reichsgottesarbeiten übrig bleibe. Man darf den Mann nicht zur Arbeitsmaschine werden, man darf seine Seele nicht verhungern lassen.

Gile tut not! Es könnte bald heißen: die Erde ist vergeben! Die Jugend ist vergeben! Ihr kommt zu spät.

Christliche Gemeinde, Jünglinge und ihr junges Männer ganz besonders, ihr seid berufen, die in Unglaublich und Unchristlichkeit verunsicherte Jugend zu retten. Die Arbeit an der Jugend mit eintreten. Es kann unserer Jugend nur auf dem Boden unseres ew. luth. Bekanntschaft geholfen werden. Mehr priesterliches Leidetum ist uns nötig. Wir wollen uns deshalb erinnern an die allgemeine Wehrpflicht der Christen. Die aber helfen möchten, müßten an den Sonn- und Feiertagen freie Zeit dazu haben. Es soll ein hoher Staatsbeamter gefragt haben, daß wenn ein Unterbeamter an Tagen zwei freie Stunden hätte, das Ministerium für mehr Arbeit Sorge tragen müßte, daß auch diese zwei Stunden noch ausgefüllt würden. Nein! Alle Vorgesetzte im Staate und in der Großindustrie müßten die Arbeiten so einrichten, daß den untergeordneten Personen auch noch Zeit für Seelen- und Reichsgottesarbeiten übrig bleibe. Man darf den Mann nicht zur Arbeitsmaschine werden, man darf seine Seele nicht verhungern lassen.

Gile tut not! Es könnte bald heißen: die Erde ist vergeben! Die Jugend ist vergeben! Ihr kommt zu spät.

Christliche Gemeinde, Jünglinge und ihr junges Männer ganz besonders, ihr seid berufen, die in Unglaublich und Unchristlichkeit verunsicherte Jugend zu retten. Die Arbeit an der Jugend mit eintreten. Es kann unserer Jugend nur auf dem Boden unseres ew. luth. Bekanntschaft geholfen werden. Mehr priesterliches Leidetum ist uns nötig. Wir wollen uns deshalb erinnern an die allgemeine Wehrpflicht der Christen. Die aber helfen möchten, müßten an den Sonn- und Feiertagen freie Zeit dazu haben. Es soll ein hoher Staatsbeamter gefragt haben, daß wenn ein Unterbeamter an Tagen zwei freie Stunden hätte, das Ministerium für mehr Arbeit Sorge tragen müßte, daß auch diese zwei Stunden noch ausgefüllt würden. Nein! Alle Vorgesetzte im Staate und in der Großindustrie müßten die Arbeiten so einrichten, daß den untergeordneten Personen auch noch Zeit für Seelen- und Reichsgottesarbeiten übrig bleibe. Man darf den Mann nicht zur Arbeitsmaschine werden, man darf seine Seele nicht verhungern lassen.

Gile tut not! Es könnte bald heißen: die Erde ist vergeben! Die Jugend ist vergeben! Ihr kommt zu spät.

Christliche Gemeinde, Jünglinge und ihr junges Männer ganz besonders, ihr seid berufen, die in Unglaublich und Unchristlichkeit verunsicherte Jugend zu retten. Die Arbeit an der Jugend mit eintreten. Es kann unserer Jugend nur auf dem Boden unseres ew. luth. Bekanntschaft geholfen werden. Mehr priesterliches Leidetum ist uns nötig. Wir wollen uns deshalb erinnern an die allgemeine Wehrpflicht der Christen. Die aber helfen möchten, müßten an den Sonn- und Feiertagen freie Zeit dazu haben. Es soll ein hoher Staatsbeamter gefragt haben, daß wenn ein Unterbeamter an Tagen zwei freie Stunden hätte, das Ministerium für mehr Arbeit Sorge tragen müßte, daß auch diese zwei Stunden noch ausgefüllt würden. Nein! Alle Vorgesetzte im Staate und in der Großindustrie müßten die Arbeiten so einrichten, daß den untergeordneten Personen auch noch Zeit für Seelen- und Reichsgottesarbeiten übrig bleibe. Man darf den Mann nicht zur Arbeitsmaschine werden, man darf seine Seele nicht verhungern lassen.

Gile tut not! Es könnte bald heißen: die Erde ist vergeben! Die Jugend ist vergeben! Ihr kommt zu spät.

Christliche Gemeinde, Jünglinge und ihr junges Männer ganz besonders, ihr seid berufen, die in Unglaublich und Unchristlichkeit verunsicherte Jugend zu retten. Die Arbeit an der Jugend mit eintreten. Es kann unserer Jugend nur auf dem Boden unseres ew. luth. Bekanntschaft geholfen werden. Mehr priesterliches Leidetum ist uns nötig. Wir wollen

1. Verstärkung der Garnisonen von Malta und Gibraltar.

2. Oder: Gänzliche Zurückziehung der Besatzungen.

3. Oder: Verstärkung der britischen Mittelmeerschiffe, von der diese Garnisonen abhängig sind, und Sicherung der Verbindungen gegen jeden Angriff.

Die Veränderung ihrer Politik ist der britischen Regierung durch zwei Tatsachen aufgedrängt worden:

1. Den italienischen Krieg und

2. Die zunehmende Stärke der österreichischen und italienischen Flotte, die durch den Dreibund mit Deutschland zusammenstehen.

Das Vorgehen Italiens und die Besetzung der Inseln im ägäischen Meer hat eine neue Lage geschaffen. Italien hat diese Inseln besetzt mit der offenen Absicht, die Türkei zur Beendigung des Krieges zu zwingen. Die italienische Regierung hat zur Zeit nicht die Absicht, die Inseln zu behalten. Nähert sich aber die Zeit, wo diese Inseln zurückgegeben werden sollen, so wird die Vollkommenheit im Italien wahrscheinlich Schwierigkeiten machen.

Fast zwei Jahrhunderte hindurch ist die englische Übermacht im Mittelmeer unbestritten gewesen. Heute dagegen scheint unsere Schwäche an der Frage zu sein. In Malta haben wir vier alte gepanzerte Kreuzer mit einer Breitseite von 4,400 Pfund und in Gibraltar 4 alte Kriegsschiffe mit einer Breitseite von 16,000 Pfund. In Malta sind auch 10 Zerstörer, von denen 5 sehr alt sind, und drei Unterseeboote. Italien besitzt im Mittelmeer 8 Schlachtkräfte mit einer Breitseite von 28,000 Pfund und 7 gepanzerte Kreuzer mit einer Breitseite von 16,100 Pfund. Österreich hat 6 Schlachtkräfte mit einer Breitseite von 26,000 Pfund. Dieser vereinigte Dreibund wird noch in diesem Jahr ein italienischer Dreadnought hinzutreten und drei weitere Dreadnoughts im Jahre 1913. Zur Zeit befindet sich kein englischer Dreadnought im Mittelmeer, obwohl beachtigt ist, im Laufe des nächsten Jahres einen Dreadnought und 3 Vor-Dreadnoughts ins Mittelmeer zu schicken, um das Geschwader auf 8 Schiffe zu bringen. Doch ist es überhaupt fraglich, ob diese Schiffe nach dem Mittelmeer gehen werden angesichts der schwierigen Lage in der Nordsee, die durch die neue deutsche Flottenvorlage hervorgerufen worden ist.

## Deutschland und die Niederlande.

Berlin, 10. Juni.

Zu dem Besuch der Königin Wilhelmina in Paris wird halbamtlich geschrieben: "Der Besuch der holländischen Königin hat man im Deutschen Reich allgemein mit dem Interesse und der Sympathie verfolgt, die man der niederländischen Herrscherin wegen ihrer persönlichen Eigenschaften und ihrer zahlreichen Beziehungen zu deutschen Fürstenthülfen in unserem Lande entgegenbringt. Man fand es selbstverständlich, daß die Königin als Vertreterin eines unabhängigen Landes ähnlich ihres Besuches bei dem Oberhaupt eines bestreiteten Staates diesem alle Höflichkeiten erwies, die der ihr gebotenen herzlichen Gastfreundschaft entsprachen. Wenn die Königin dabei auch ihrer Abstammung aus französischem Blut gedachte und dem Andenken ihres Mutter, des großen Coligny, eine besondere Ehrtwidmete, so fand das hier um so mehr Verständnis, als auch der Deutsche Kaiser die Erinnerung an Coligny und die großen Dranier, die er gleichfalls — und zwar mit dem gleichen Anteil des Blutes wie Königin Wilhelmina — zu seinen Ahnen zählt, stets hochgehalten und in bekannter Weise auch wiederholt zum Ausdruck gebracht hat. Es läge daher gar keine Verlassung vor, an den Besuch der niederländischen Königin irgendwelche Bemerkungen oder politische Erörterungen zu knipfen, wenn nicht einige französische Presseorgane diese Vorgänge als Zeichen eines Umschwungs in der auswärtigen Politik der Niederlande gedeutet hätten. Die gesamte deutsche Presse hat demgegenüber den guten Geschmack gezeigt, sich solcher Deutungen ganz und gar zu enthalten. Ihre Kommentare gehen vielmehr vor der unaufdringlichen Tatsache aus, daß die Beziehungen zwischen Deutschland und den Niederlan-

Ein redlicher Mann,  
Den Verlebunder umwölken,  
Berichtet,  
sich zu verteidigen und schweigt  
Klopstock.

## In Glück und Leid.

Roman

von

Fr. Lehne.

(Nachdruck verboten).

Mit Mißallen bemerkte Ruth von Wallbrunn, in welcher angeregter Weise Fräulein Krüger mit dem ihr selber so wenig sympathischen Löbbecke sprach und ihn nur doch in ihren Kreis brachte.

Er ließ sich Herrn Wohrmann vorstellen, und die Unterhaltung wurde allgemein.

Isabella war wie ausgetauscht gegen ihre vorherige Wortfertigkeit, sie lachte und scherzte und war äußerst liebenswürdig gegen James Löbbecke.

"Sind Sie noch immer so viel auf Reisen? Sie waren noch der richtige Weltbummler, der nirgends Ruhe fand."

"Nein, meine Gnädigste, jetzt bin das nicht mehr!"

"Dann sind Sie also sesshaft geworden? Wohnen Sie hier in der Stadt?"

Er zögerte, er suchte nach Worten, es war ihm offenbar peinlich, vor Klaus gerade auf diese Frage Antwort geben zu müssen.

"Direkt in der Stadt nicht, meine Gnädigste, aber nicht allzu weit davon."

"Dann sind Sie wohl gar Großgrundbesitzer geworden? Es muß etwas sehr schönes sein, das Sie Ihrem Reiseleben hat unternehmen können. Wie heißt Ihre Besitzung? Papa wird das sicher interessieren."

"Birkensfelde! Fast tonlos fiel das Wort von seinen Lippen.

Klaus tat es leid, als Isabella Löbbecke in Ver-

den nicht nur angebrückt, sondern auch ausgesprochen freundlich sind. Auch die leitende holländische Presse spiegelt hinsichtlich der Absichten ihrer Regierung dieselbe Auffassung wieder, die auch wir hegen. Wenn ein holländisches Blatt dieser Tage geschrieben hat, daß der Pariser Besuch der Königin Wilhelmina nur die Freundschaft bezogen hat, die die Holländer jedem erweisen wollen, der ihnen freundliche Gestaltung entgegenbringt, so bestätigt dieses Wort nur die Auffassung, die man sich auch in Deutschland über diesen Besuch gebildet hat."

## Der Generalstreik der englischen Transportarbeiter unmittelbar bevorstehend.

London, 10. Juni. (Preß-Centr.)

Die streikenden Transportarbeiter haben gestern in Towerhill eine große Versammlung abgehalten. Als erster Redner sprach der Vertreter des Verbandes der Ausländer, Godfrey, welcher erklärte, daß der internationale Verband der Transportarbeiter den streikenden Transportarbeiter in London zu Hilfe kommen werde. Er erklärte ferner, daß der heutige Tag die Entscheidung über Krieg oder Frieden bringen werde. Wenn es aber zum Kriege kommen sollte, so würden die Londoner Transportarbeiter dafür sorgen, daß kein Transportmittel mehr verkehrt. Ein anderer Arbeitersführer, Goßling, erklärte, daß eine Vermittelung der Regierung nicht in Frage komme, es werde vielmehr der Generalstreik, der längst vorbereitet sei, zum Ausbruch kommen. Die Proklamation des Generalstreiks im ganzen vereinigten Königreich sei nur noch ein Frage von Stunden.

London, 11. Juni. (Svez.) Die Arbeitgeber beschlossen gestern abend auf ihrem gegenwärtigen Standpunkt zu bestehen und den Arbeitern keinerlei Zugeständnisse zu machen. Infolgedessen wurden noch während der Nacht Telegramme an alle Hafenstädte abgesandt, die für heute den Beginn eines Generalstreiks anordnen.

## Generalstreik in Belgien und Frankreich?

Brüssel, 10. Juni.

"Le Peuple", das amtliche Organ der sozialistischen Partei, erklärte gestern, daß der Generalsongress der Sozialisten, der am 30. Juni stattfindet, darüber entscheiden werde, ob die Arbeit im ganzen belgischen Lande vollständig eingestellt werden soll. Der sozialistische Abgeordnete Dekree schreibt in einem Artikel des "Journal de Charleroi", wenn dieser Beschuß gefaßt werden sollte, so würden die sozialistischen Führer alles daran setzen, um die Ordnung aufrecht zu erhalten. Die antikatholische Stimmung im ganzen Lande ist so groß, daß die Umzüge in Brüssel, sowie in verschiedenen anderen Städten der "cité de Dieu" aufgegeben werden.

Le Havre, 10. Juni. Zum Protest gegen die Vorgänge bei der Fahrt des Neubedampfers "France" war auf gestern Abend 9 Uhr eine Versammlung der Hafenarbeiter von Le Havre nach der Arbeiterbörse einberufen worden, zu der sich ungefähr 1000 Teilnehmer eingestellt hatten. Wegen der Ablehnung der Forderungen der Angestellten auf eine Lohnerhöhung seitens der Generalagenten der Gesellschaft wurde gestern beschlossen, da anzunehmen wäre, daß auch den andern Angestellten eine Lohnerhöhung verweigert werden würde, so sollte der Generalstreik erklärt werden. Es wird bestimmt, die die Regierung und sämtliche Häfen von dieser Entscheidung benachrichtigen sollen.

Die gestrige Versammlung ist eine Folge einer vor zwei Tagen in Paris abgehaltenen Sitzung, in der von verschiedenen Vertretern der Allgemeinausstand vorschlagen wurde. Doch hatte man den Ausbruch eines Streiks nicht für so nahe bevorstehend erwartet. Sollte der Streik wirklich erklärt werden, so nimmt man an, daß er sich zu einem Generalstreik in sämtlichen fran-

zösischen Häfen auswachsen werde. Das würde den ganzen Handel lähmten.

Herrn früh um 9 Uhr findet eine neue Sitzung statt, die darüber Beschluss fassen wird, ob der Generalstreik sofort erklärt werden wird.

geholt hat. Die Boote, die ausgeworfen wurden, sind längst weit abgetrieben. Als die "Glorie" an der Uferstelle ankam, wurde die Flagge halbmast gehisst.

Das Schiff umkreiste langsam den Ort, an dem der "Vendémiaire" auf Grund vermutet wird, und feuerte die Kanonenschüsse ab. Der Minister und die Offiziere standen schweigend und entblößten Hauptes auf der Kommandobrücke. Die Matrosen präsentierten die Gewehre. Der zweite Offizier des "Saint Louis" versicherte, er habe im Augenblick des Zusammenstoßes genau gesehen, wie der "Vendémiaire" in zwei Teile zerschnitten wurde. Die Besatzung müsse augenblicklich den Tod gesunden haben.

**Gesundheitszustand des Papstes.**

Rom, 10. Juni.

Trotz aller Ablehnungen scheint es, als ob die Gesundheit des Papstes stark erschüttert ist. Augenzeugen, die in den letzten Tagen audiencen beim Papst beobachteten, berichten, der Papst könne nur mühsam gehen; seine Stimme sei sehr schwach und die Gestalt ganz gebückt. Unter den Einwirkungen von Hitze, die in den letzten Tagen auf über 40 Grad Celsius im Schatten stieg, scheint der Papst sehr zu leiden.

## Das deutsche Geschwader in New-York.

New-York, 10. Juni.

Bei herrlichstem Frühlingswetter sind gestern vormittag 11 Uhr die deutschen Kriegsschiffe "Moltke", "Sittard" und "Bremen" hier angekommen und auf dem Hafen vor Anker gegangen. Vier amerikanische Schiffe, die ihnen entgegengefahrt waren, begleiteten sie. Eine Deputation des Bürgerkomites ging an Bord des "Moltke" und begrüßte die deutschen Schiffe im Namen des Bürgermeisters Gaynor. Die Uferstraße Riverside Drive ist mit Tausenden von Menschen bedekt. Der Kriegerbund der Ritter des Eisenkreuzes wurde am Nachmittag auf dem "Moltke" herzlich empfangen. Aus besonderer Rücksicht auf die Deutschen New-Yorks, die nur Sonntags arbeitsfrei sind, wurde der heutige Nachmittag vom Admiral v. Neben-Paulkow ausschließlich für den Empfang der deutschen Vereine an Bord bestimmt. Abends dinierten die Offiziere im Deutschen Club. Die Häuser New-Yorks sind vielfach gemäß der Aufforderung des Bürgermeisters Gaynor mit deutschen und amerikanischen Flaggen geschmückt. Alle Transportgesellschaften geben den deutschen Matrosen während ihres ganzen Aufenthalts freifahrt, dies gilt von allen Straßenbahnen, der Hochbahn und der Eisenbahn.

## Die Wahlen in den Vereinigten Staaten.

New-York, 10. Juni.

Die Entscheidungen des Nationalkongresses haben bei den Anhängern Roosevelts große Unzufriedenheit hervorgerufen. So wurde eine große Anzahl Wahlen, die zu Roosevelts Gunsten ausfielen, für ungültig erklärt und 72 zweifelhafte Delegierte auf die Liste von Toft gestellt. Es handelt sich hier um in Alabama gewählte Delegierte. Roosevelt hat einen Protest-Aufruf erlassen, in dem er zum Ausdruck bringt, daß jeder Bürger, wenn er der republikanischen Partei dienen will, ob dieser Ungerechtigkeiten auf das tiefste entrüstet sein müsse.

## Die Katastrophe des "Vendémiaire".

Paris, 10. Juni.

Der "Vendémiaire" liegt auf steinigem, abschüssigem Grund, der Hebungarbeiten unmöglich macht. Nicht bei der Unglücksstelle befindet sich eine Untiefe, genannt "Fosse de la Hague", und es ist möglich, daß das Wrack dort hinuntergerollt ist. Sede Hoffnung, dem Schiff beizukommen, ist aufgegeben. Man wird die Leichen der Mannschaft in ihrem ehrenvollen Grabe lassen. Der Marineminister Delcasse ist heute vormittag von Cherbourg auf dem Panzerkreuzer "Glorie" an die mutmaßliche Unglücksstelle gefahren, an welcher der Panzerkreuzer "Marceilla" die Nacht über Wache

Nachmittag muß man im Freien verbringen! Was kann man wohl anfangen?"

"Wenn ich den Herrschaften einen Vorschlag machen darf," sagte Löbbecke, "möchte ich das Jagdhaus empfehlen, es ist ein idyllischer Aufenthalt — eine halbe Stunde Wagenfahrt durch den Wald — man sieht da sehr angenehm im Freien an einem kleinen See."

Herr Wohrmann blickte von einem zum andern, wie denken die Damen darüber? Es steht in deren Belieben. Und Sie, Wallbrunn?"

"Mit Rücksicht auf Tante Tambach muß ich mich anschließen. Den Nachmittag müssen wir ihr widmen. Wir wollten uns nach sechs Uhr im Stadtgartenrestaurant treffen, wenn es dabei bleibt."

"Natürlich bleibt es dabei. Nach dem Abendessen haben wir so wie so nicht allzu viel Zeit mehr!"

Der Aufbruch wurde jetzt allgemein. Isabella forderte James Löbbecke auf, mit nach dem Jagdhaus zu kommen. Es war fast, als verfolge sie einen bestimmten Zweck mit ihrer Freundlichkeit gegen den Besitzer von Birkensfelde.

Mißbilligend schüttelte Ruth ein wenig den Kopf und sah Klaus an. Ihre Verabschiedung von Isabella war sehr kühl; sie war ganz die unmähbare Baroness von Wallbrunn. Draußen schob sie die Hand in den Arm des Bruders.

"Es sind nette Leute, die Wohrmanns, ich freue mich wirklich auf nächsten Sonntag! Nur Fräulein Krüger mag ich nicht, sie ist eine ganz eingeübte Person!"

"Du hast recht, Ruth," sagte Ellen; "sie ist zwar sehr schön, aber hochmütig und provokant. Wie sie mich mißt! Es war fast, als schämte sie sich mit mir zusammen an einem Tische zu sitzen. Wahrscheinlich war ich ihr nicht elegant genug!"

"Und wie sie mit Löbbecke flirtete!" fiel Ruth ein. "Wie sie ihm entgegenkommt. Nach einer so flüchtigen Bekanntschaft tut man doch nicht gleich so vertraut."

"Sie geht schon auf drei, Ellen; Mama wird warten. So leid es uns tut, Herr Wohrmann, wir müssen aufbrechen."

"Wie kommt man denn auf Dorzdorf mit ihr aus?"

gehalten hat. Die Boote, die ausgeworfen wurden, sind längst weit abgetrieben. Als die "Glorie" an der Uferstelle ankam, wurde die Flagge halbmast gehisst. Das Schiff umkreiste langsam den Ort, an dem der "Vendémiaire" auf Grund vermutet wird, und feuerte die Kanonenschüsse ab. Der Minister und die Offiziere standen schweigend und entblößten Hauptes auf der Kommandobrücke. Die Matrosen präsentierten die Gewehre. Der zweite Offizier des "Saint Louis" versicherte, er habe im Augenblick des Zusammenstoßes genau gesehen, wie der "Vendémiaire" in zwei Teile zerschnitten wurde. Die Besatzung müsse augenblicklich den Tod gesunden haben.

## Zur Spandauer Diebstahls-Affäre.

Berlin, 10. Juni.

Über die Spandauer Diebstahlsaffäre sind eine Reihe unrichtiger und sensationell übertriebener Berichte in die Presse gelangt. Die Affäre nimmt einen weniger interessanten Anfang. Die Untersuchung hat festgestellt, daß der erbrochene Schrank bis letzthin zum Aufbewahren von Geld und Portis benötigt worden ist und erst vor kurzer Zeit mit nicht geheim zu haltenden Gebrauchsakten belegt worden ist. Daraus wird geschlossen, daß überhaupt keine Entwendung von Akten sondern ein einfacher Diebstahl an Geld und Portis beobachtigt war. Die Ermittlungen haben bisher diese Annahme bestätigt und eine bestimmte Spur nach den Tätern wird behörlich verfolgt. Eine Landesverratsaffäre kommt kaum mehr in Betracht.

## Apachenschlacht in Berlin.

Berlin, 10. Juni. (Preß-Centr.)

Ein blutiger Erzähler, bei dem 7 Personen mehr oder minder schwer verletzt wurden, spielt sich in der Nacht zum Sonntag in der Briezenerstr. 27 ab. Dort wohnt der Schankwirt August Köhler, der am Sonnabend Abend zwei Bechpreller ziemlich energisch an die Luft gesetzt hatte. Einige Stunden später fuhr ein Auto vor dem Lokal vor. Ihm entstiegen sechs Männer, darunter die beiden Bechpreller. Die Rovibes zertrümmerten zunächst die große Badentheke und drangen dann in das Lokal ein, in dem sich außer Köhler und dessen beiden erwachsenen Kindern noch mehrere Gäste befanden. Die Exzedenter zerschlugen das gesamte Inventar, ergriessen dann Stühle und Tische, zogen Schlagringe und Messer aus den Taschen und drangen nun auf die im Lokal befindlichen Personen ein. In wenigen Sekunden war eine furchtbare Schlägerei entbrannt, da sich die angegriffenen Gäste sowie der Wirt zur Wehr setzten. Passanten, die den Kampf sahen, alarmierten die Polizei, die in großer Stärke anrückte. Letzt ergriessen die Burschen die Flucht. Zwei gelang es, in dem Auto, in dem sie gekommen waren, zu entfliehen, die übrigen vier wurden teils noch im Lokal, teils in den Nebenhäusern, einer sogar auf dem Dache des Nebenhauses nach längerem Kampfe überwältigt und verhaftet. Am schwersten verwundet sind der Gastwirt, dessen Tochter und ein Gast. Auch der Sohn des Wirtes hat ziemlich schwere Wunden erhalten. Weiter sind von den vier verhafteten Exzedenten drei nicht unbedeutend verletzt.

## Das Attentat in Agram.

Agram, 10. Juni.

Seit die Kunde von dem Attentat auf den Selbstschlussheroen in der Öffentlichkeit bekannt wurde, treten unangefochtene Kundgebungen der Teilnahme der angesehensten Personen des Landes ein. Persönlich sprachen der Korpskommandant Perha, Feldzeugmeister Baron Stech, der ehemalige Baron Rauch und

Fräulein Adele ist ja sonst und nachgiebig. Da ist es ein Leichtes. Wie hat Dir denn Fräulein Adele gefallen?"

"Ich sagte es schon — sehr gut! Schade, daß sie so leidend ist; man sieht es ihr aber

zahlreiche andere vor. Die telegraphischen Teilnahmefindungen häufen sich, darunter solche von dem Ministerpräsidenten Lusack und Gemahlin, Grafen Schon Hederow und Gemahlin, und den Bischöfen Kräpacz und Grusius. In der Stadt und in allen Landestellen Kroatiens herrscht volle Ruhe. Das Attentat wird allenfalls verurteilt und darauf hingewiesen, daß der fanatische Mörder kein Sohn dieses Landes sei. Das Sekretariat der Agrarmer Universität teilt mit, daß der bosnische Student Luka Jukic nicht an dieser Universität infiziert war. Bei der Untersuchung wurde festgestellt, daß zahlreiche Passanten, darunter viele junge Leute, den flüchtigen Attentäter unter den Rufen verfolgten: "Haltest den Mörder! Er hat zwei Menschen getötet!" Die Verfolgung nahm einen überaus dramatischen Verlauf, da der Mörder das Publikum mit den Revolvern bedrohte. Der schwerverletzte Herwics lebt noch.

## Der gebrandmarkte Priester.

London, 10. Juni.

Ein seit mehreren Tagen verschwundener anglo-schottischer Priester ist gestern unerwartet in seine Wohnung zurückgekehrt. Der Mann war vollkommen mit Schmutz bedeckt und brach in seiner Wohnung vor Bewußtsein zusammen. Später erzählte er, daß er vor einigen Tagen, als er in die Kirche gehen wollte, von zwei Männern angesprochen worden sei, die ihn davon benachrichtigten, daß seine Frau schwer erkrankt sei. Der Priester war darauf auch damit einverstanden, daß sie ihn in ein Auto brachten, damit er möglichst schnell nach seiner Wohnung gelangen könne. Im Auto sei er dann betrunken worden und erst in einem Keller wieder erwacht, wo er sich mehreren massierten Männern gegenüberfand, die ihm gerade ein "H." auf die Stirn brannen. Er sei dann vom Schmerz überwältigt, eingeschlossen und erst wieder erwacht, als er sich allein in dem Parke einer Londoner Vorstadt befand. Die Behörden vermuten, daß es sich hier um einen Nachstall handelt.

## Unterm Auto verbrannt.

Breslau, 10. Juni. (Presse-Gent.)

Ein schwerer Automobilunfall, bei dem der 39 Jahre alte Kaufmann Paul Roger aus Charlottenburg getötet wurde, ereignete sich gestern Nacht zwischen Reichenbach (Schlesien) und Breslau. Er hatte sich nach Reichenbach begeben, um der Hochzeit seiner Schwester beizumessen und fuhr des Nachts nach Breslau zurück. An einer Kurve versagte plötzlich die Steuerung des Automobils, das sich überschlug, wobei das ausfließende Benzin in Brand geriet. Roger geriet unter den brennenden Kraftwagen und verbrannte vollständig. Die anderen Insassen des Autos kamen mit geringfügigen Verlebungen davon.

## Drei Todesopfer des Flugsports in Frankreich.

Paris, 10. Juni.

Zu Mourmelon auf dem Lagerfeld von Châlons fügte, wie bereits gemeldet, der Aviatiker Kinnerling und dessen Passagier Tonnet mit einem Sommer-Gindecker aus 200 Meter Höhe ab. Die beiden Flieger wurden gräßlich verstümmelt als Leichen unter den Trümmern des Apparates vorgezogen. Die Katastrophe wird auf heftige Windstöße zurückgeführt. Kinnerling galt als einer der geschicktesten französischen Piloten; sein Passagier Tonnet war Ingenieur der Firma Sommer. — Ein schwerer Flugunfall ereignete sich auch im Aerodrom Bétheny bei Reims. Der Eindecker des Hanriot-Piloten Dubreuil, mit dem der junge Belgier Paul Levassort als Fahrgäste aufgestiegen waren, stürzte vom Windloch umgeworfen, aus 60 Meter Höhe ab und zerstörte. Dubreuil erlitt nur leichte Verletzungen, sein Fahrgäst aber blieb auf der Stelle tot. Der Motor hatte dem Unglückschen den Schädel zermalmt.

## Der Flug im brennenden Aeroplau.

London, 10. Juni.

Seltene Geistesgegenwart bewies gestern der Aviatiker Nardini, der in Dover zu einem Fluge nach London aufgestiegen war. Als er bereits eine Höhe von 500 Metern erreicht hatte, explodierte plötzlich ein Benzinkessel und die Flammen drohten dem Apparat noch in der Luft zu vernichten. Der Aviatiker landete jedoch sofort in festem Gleitfluge mit dem brennenden Apparat bei Chatham. Nardini blieb unverletzt, aber sein Apparat ist vollständig zerstört.

## Russische Presse.

Ein Vorstoß gegen den Premierminister wird wiederum in der Novaja Wremja unternommen. Und wenn es auch nicht die Novaja Wremja "offiziell", sondern Menschikow ist, der den Ausfall unternimmt, so ist die Tatsache im Hinblick auf unsere Nachricht von der neuen Kampagne gegen W. N. Kokowzow von politischem Interesse. Menschikow geht, wie die "Pet. Ztg." referiert, von dem Auspruch W. N. Kokowzows aus:

"Russland geht jedenfalls vorwärts, die Bevölkerung vermehrt sich, die Bedürfnisse auf den verschiedenen Gebieten des Lebens wachsen, die Zahl der Steuerzahler wächst, die Masse der Steuerobjekte vermehrt sich."

Das sei die Schlussfolgerung des Finanzministers aus Verhältnissen der letzten fünf Jahre, die ihm als Grundlage eines "erstaunlichen Optimismus" diene.

Und da Kokowzow das Haupt der Regierung sei, lohne es sich, diese Schlussfolgerung näher zu betrachten. Nachdem nun Menschikow über die "elementare Gewalt des Redefreies" von Kokowzow einige spitzig Bemerkungen gemacht und versichert hat, das Optimismus eine Tugend sei und man Russland zu "seinem lebensfreudigen Premierminister gratulieren könne", bricht er eine Lanze für die Berechtigung des zweifelnden Pessimismus und nimmt sich auch sogar der Opposition an, die seine Eigenart Russlands darstelle; ebenso wie auch nicht die Presse die Pflicht habe zu loben, sondern Kritik zu üben.

Die Kritik, die Menschikow an den oben zitierten Worten des Ministers übt, kleidet er in die Form einer näheren Darlegung der Meinung Kokowzows. Die Bevölkerung wachse. Das sei an sich günstig, wenn zu gleicher Zeit die nationale Arbeit organisiert sei. Doch damit könne unsere Regierung unmöglich renommiere. Die Landorganisation befindet sich noch in den ersten Anfängen, die andere, noch größere Reformen (?), die Bewässerung des Landes im anstreckenden Südoosten seien nach nicht auf der Tagesordnung. Bisher sind noch Hungersnäte möglich, die dem Staate in einem Jahre 150 Millionen kosten. Nun. Bei einem Sinne der Produktionskraft des Volkes bedeute ein Steigen seiner Bevölkerung nicht Stärkung, sondern Schwächung. Ferner habe Kokowzow verschwiegen, daß vornehmlich (?) die fremdwäldische Bevölkerung wachse, die sich in vieler Hinsicht in privilegiert Stellung befände. Schnell vermehre sich die Bevölkerung Finnlands (?), ebenso die Bevölkerung Polens und der Ostseeprovinzen, die die Rolle von Vorposten des industriellen Europas spielen.

"Die vom Auslande zu uns überstiebelnden ausländischen Kapitalsträfe entgehen dem Zoll und verwandeln die westlichen fremdwäldischen Grenzmarken in eine Art von Metropole, wobei Russland als Kolonie behandelt wird. Auf das großräumliche Zentrum verwendet die Regierung schon längst bedeutend weniger Mühen und Kosten als auf die schlecht unterworfenen Grenzmarken. Im Resultat bleibt die Kultur von Kuriufland hinter der Kultur der Grenzmarken zurück. Mit der Kultur sinkt auch die Dichtigkeit der Bevölkerung. Denn der Staat hat nicht die Kraft, sich von dem verderblichen System des "betrüben Budgets" loszusagen und schwächt mit dem Brantweinmonopol hauptsächlich das russische Zentrum, da die fremdländischen Grenzmarken mächterner sind."

In diesem Sinne geht es weiter und Menschikow kommt zu dem für unseren Premierminister und insondere auch unserer Leiter der Finanzen W. N. Kokowzow sehr absprechenden Schlussurteil:

"Es ist schwer auszusprechen, doch in den Worten des soliden und ausgeglichenen Premierministers beginnt in seiner Eigenschaft als Finanzminister eine Selbstsicherheit, die des Reichstags nicht entbehrt, durchzuhängen. Man gewinnt aus seinen Reden den Eindruck, daß wir nicht nur jetzt glänzende Finanzen haben, sondern sie auch in der Zukunft versprechen glänzend zu sein. Daher der Wagemut großen, auch nicht ganz

begründeten Unternehmungen gegenüber. Ist eine halbe Milliarde nötig? Bitte! Geld ist da! Die Hühner freßen es ja nicht!" So ist der Ton der optimistischen Erklärungen. Doch ist das gut? Erinnert es nicht an die Jahre der Finanzwirtschaft S. I. Witte, als im weitesten Maße Millionen an Handels- und Industrieunternehmungen herabregneten und sich für kulturelle und Militär-Bedürfnisse kein Geld fand?

Im Gegensatz zu Witte gebe Kokowzow auch zur Landesverteidigung reichliche Mittel. Doch sei die Möglichkeit nicht ausgeschlossen, daß wie früher Milliarden geopfert werden, ohne daß Russland kriegsbereit wird. — Das ist, mit mir anzunehmen, der Punkt, um den Menschikow seine ganze derart absprechende Kritik geschrieben hat. Sein ganzer für die Nov. W. N. Kokowzow gegen eine Kriegsflotte ist wohl nichts als eine Intrige gegen W. N. Kokowzow.

## Fremdenliste.

Grand Hotel, G. Wollner — Dresden, K. Baronowitz — Gołownice, G. Kościelniak — Nowy a. D., C. Apel — Amsterdam, J. Rubin, B. Salzmann — Moskau, G. Weinberg — Düsseldorf, W. Buzowski, A. Krenke — Berlin, G. Hilt — Charlottenburg, G. Heers — Hannover, A. Frank — London, C. Ludwig — London, J. Stark — Peterskau.

## Witterungsbericht.

(Für die "Neue Lodzer Zeitung".)

Nach der Bedeutung des Oktfers F. Postleb.

Petriskauerstr. Nr. 71.

Lobs, den 11. Juni.

Temperatur: Vormittags 8 Uhr 15° Wärme

Mittags 1 17° "

Gestern abend 8 16° "

Barometer: 746 mm gefallen.

Maximum 17° Wärme

Minimum 15° "

## Börsenberichte.

Telegramme der "Neuen Lodzer Zeitung".

Warschauer Börse, 11. Juni 1912.

Brief. Geld. Transakt.

Chefs auf Berlin	46,52%	—
4% Staatsbriefe 1894 . . .	92	91
5% innere Anteile 1905 . . .	105	104
Bräunleinbrief 1. Emision . . .	472	462
Bräunleinbrief 2. Emision . . .	357	347
Übelbörs . . .	323	313
4% Abendcreditbriefe . . .	89	88
4% Abendcreditbriefe . . .	92,90	91,90
Wandsdauer Mandibrie . . .	88,40	87,40
Görlitz, Raus und Wandsdauer . . .	—	127°
Kultow . . .	—	172°
Kultow und Co. . . . .	—	128°
Strachowice . . .	—	257
Wandsdauer Mandibrie . . .	—	—
4% Wandsdauer Mandibrie . . .	—	—
5% " " . . . .	421	420
Wandsdauer Mandibrie in Lobs . . .	—	—
Gaufmannsbank in Lobs . . .	—	—
5% Wandsdauer Mandibrie in Berlin . . .	—	—
5% Wandsdauer Mandibrie in Berlin . . .	467	463
Wandsdauer Mandibrie . . .	—	417
Karowbon . . .	—	287
Bawercie . . .	—	—
Petersburger Börse, 11. Juni 1912.	—	—
Stadtberns in Petersbaur . . .	—	—

Stadtberns in Petersbaur.

Ein Laden 7444

## Laden

mits Ausstellungsfenster zu vermieten. Raumrot 15.

## WOHNUNGEN

Sehr schöne WOHNUNGEN, 1-2-3-4 Zimmer und Küche mit allen Bequemlichkeiten, zum Beispiel elektr. Beleuchtung, ionische Böden vom 1. Juli an vermietet. Abreise 35, zu erkunden beim Wädter.

6765

Beschaffte kleine und kleine mit allen Bequemlichkeiten, zum Beispiel elektr. Beleuchtung, ionische Böden vom 1. Juli an vermietet. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

4894

Beschaffte kleine und kleine mit allen Bequemlichkeiten, zum Beispiel elektr. Beleuchtung, ionische Böden vom 1. Juli an vermietet. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

2 Zimmer 7095

im Fronthaus vom 1. Juli zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

An hingen Siepaar ob. 2 hingen Leuten eine ködn eingerichtet

Zimmer 7489

mit allen Bequemlichkeiten im Zentrum für 35 Rbl. natürlich zu vergeben. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

A. B. 305 a. d. Gr. b. Bl. erh.

7493

Zu vermieten vom 1. Juli a. c. ber. besiedl. Kleinstadt mit allen Bequemlichkeiten, zum Beispiel elektr. Beleuchtung, ionische Böden vom 1. Juli an vermietet. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

4894

Beschaffte kleine und kleine mit allen Bequemlichkeiten, zum Beispiel elektr. Beleuchtung, ionische Böden vom 1. Juli an vermietet. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

In einer schönen Wohnung, Räume mit einem Fenster zu vermieten. Preisliste 35, zu erkunden beim Wädter.

7493

## Dr. J. Abrutin

Krankenstr. 9, Venezia, Geschlechts-

Krankheiten. Emphy: 12-2 u.

6-8 Uhr. Damen 5-6 Uhr.

Sonntag: 10-1 Uhr Telefon 16006

16006

Dr. W. Dutkiewicz

Haut- u. venerische Krank-

heiten. Empfangsstund. von

8-10/2 vorm. u. v. 4-7 1/2 abends.

mittags. Sonntag: 9-12 Uhr Telefon





Um jedermann die Möglichkeit zu verleihen das französische Abführmittel zu versuchen, haben wir jetzt kleine Schachteln.

20 Pillen. 50 kop.  
Laskara Midy

In den Handel gebracht.  
1-2 Pillen Abends vor dem Nachtmahl. Die kleinen sind auch die grossen Schachteln (50 Pillen) sind in allen Apotheken und Droghandlungen erhältlich.

8. Gegen 3 Uhr nachmittags, während alles beim Mittagessen saß, schlug der Blitz in die Wohnung des Seifenfabrikanten Dabas und stieckte die Fenstervorhänge in Brand, ohne jedoch jemand zu verletzen. Wie später festgestellt werden konnte, war der Blitz an den Wänden entlang gefahren und hatte die Wohnung fast an derselben Stelle verlassen, an welcher er eingeschlagen hatte.

## Kunstnachrichten, Theater u. Musik.

**Populäres Theater.** (Gastspiele des Petersburger Trotsker Künstlerischen Theaters). Das Vaudeville mit seinen Jongleuren, musikalischen Clowns, Seiltänzern, Akrobaten, Bauchrednern und sonstigen Artisten mit allerlei Trips ist schon wiederholt Gegenstand reformatorischer Bestrebungen geworden. Man wollte das Vaudeville und das Brett, das den plumpen Sensationsgier und dem launischen Snobismus huldigte, verfeinern und auf ein künstlerisches Niveau heben. Man wollte den Spezialbühnen für Pariser Cochonnerien und für Massenevolutionen von Weiberbeinen neuen Leben einhauchen. Das Brett wurde zum sogenannten „Überbrett“. Die erste großeslimmäzung vollzog der Maler Rudolf Salis mit seiner Begründung in Paris im Jahre 1881 das berühmte Cabaret „Chat Noir“. Die Idee des künstlerischen Cabarets faszinierte Burzeln und im Jahre 1901 schuf der bekannte Dichter Ernst von Wolzogen das „Überbrett“, eine nach dem Muster der französischen Cabarets betriebene literarische Abart des Varietés, die durch burlesche, abwechslungsreiche Darbietungen von kurzen dramatischen Stücken, Parodien u. s. m. das Weinen der laudläufigen Varietésbühnen veredeln wollte. Das neue Kunstreiche Volksgenos war allerdings auch nichts ganz Neues, denn die Wiener kannten es bereits vom Kindesbeinen. Max Augustin, der unter dem Namen „Der liebe Augustin“ bekannt ist und als erster Volkssänger Wiens zu betrachten ist, war von allen Dingen auch ganz Liebessänger im Sinne des modernen Überbretts. Er ist der eigentliche Begründer des Wiener Volkssängers- und Brettlums. Das Überbrett stand eine gewisse Zeit lang in Blüte. Der zündende Witz und Geist aber, der vollständliche Humor und die lustige Schlagfertigkeit den das Volksgenosche Überbrett und die Cabarets auf dem Montmartre zu Paris erzeugt haben, gerieten leider allzubald in Verfall. Das Varieté die „ehmehr Muze“ mit seiner pomposen Ausstattung, seinem prahlenden, selbstverständlichen Melodramatik und seiner glatten, salopp-witzigen Liederterte begann nun abermals sein Haupt siegesbewußt zu erheben. Das Petersburger Trotsker Künstlerisches Theater, dessen Gastspiele wir dieser Tage im Populären Theater beobachteten, ist nun ein Versuch, das Überbrett in neuer Fassung ins klassische Milieu zu verpflanzen. Das Theater ist den Schöpfern dieses Genres eine pathetische oder ironische Illustration des Zeigtes ist, dessen Reiz in der Aktualität beruht. Sie haben die Prinzipienlosigkeit zum Prinzip erhoben und sind bestrebt neue Ausdrucksmöglichkeiten zu suchen, den Bühnenrahmen, die Ausgestaltung der Operetten und Grotesken umzuwandeln, die Handlung zusammenzuhalten, das Milieu zu charakterisieren, es im Stil des Werkes zu vereinheitlichen und dadurch also den Handelnden Relief zu geben, die Scene – vergrößern oder verkleinernd, dem Raum einzurichten. Sie suchen nicht nach malerischen Effekten, sie streben nach keinem Rassische scentsischen Künsten. Wie schlicht und einfach, wie künstlerisch und stimmungsvoll ist z. b. die Miniatur „In Dämmerung“ von Herrn N. M. F. Dämmerung. Ein Kamin, zwei Stühle, ein kleiner Tisch. Ein Mann und eine Frau sitzen am Kamin und träumen vom Vergangenen. Ihr Sorgen und ihr Finden, ihre Liebe und ihre Eiferjucht, alles zieht noch einmal vor ihren geistigen Augen vorüber. Das Vergangene wird wieder Gegenwart. Die Frau, einst die lebenslustige, vielumworbene steht nun endlich das Licht an. Zwei vom Leben zerstörte Menschen, mit von tiefen Angeln durchfurchten Gesichtern, blicken einander tief in die Augen. Die Frau fällt schluchzend in den Stuhl und der Mann startt traurig vor sich hin. Welch intimer Zauber weht von dieser entzückenden Miniatur. Schlicht und stimmungsvoll ist auch die Satire aus dem Gheleben „Wer weiß es?“ von Herrn N. M. F. Ein kleines Zimmer, ein Tisch, zwei Stühle und ein offenes Fenster. Nervös geht ein Jüngling auf und ab. Die Uhr hat bereits sieben geschlagen, gleich soll seine Geliebte kommen, die Frau seines Freundes. Als Zeichen des Alleinseins ist das Fenster offen. Endlich leise Schritte, die Tür geht auf und ... der Mann der Geliebten tritt ein. Der Mann reicht das Fenster auf und wie er erwartete, tritt seine Frau ins Zimmer des Freundes. Mit den allereinfachsten Mitteln arbeitet auch diese Miniatur. Es liegt still in der ganzen Ausschau. Von den recht gelungenen Sätzen seien genannt: „Die Maßkarohelden“ von Tschauder-Tschuschnin mit dem türkisch-italienischen Kriege im Hintergrund u. Wilhelm II. mit seinen ewigen Reden als Friedensmäher, der aber selbst neben alte Schiffe und noch ältere Kanonen verschachtet und die überaus glänzende Märchenfatu „Das Märchen vom weisen Schrönau“ von Tschauder-Tschuschnin, Musik von Pergament, die in bezug auf Form und Stil wohl zu den besten des Programms gehört. Die Ausstattung ist vereinfacht und synthetisiert, der Märchenstil ist glänzend getroffen und Musik, Wort und Aktion ist zu einem künstlerischen Ganzen vereinigt. „Der exprobte Heldenmut“ von Mr. Dolinow ist eine ausgezeichnete Oper-Satire. Der Aufbau ist knapp. Die Idee ist originell und die Musik ist geschmeidig und anmutig. Von ganz besonderem künstlerischen Reize ist das allerliebste Pastorale „Das Vorzellan-Glockenspiel“ (чайхонское куранты) von Tschauder-Tschuschnin, Musik von Pergament. Ein kleines Dörfchen, einfach in Rhythmus und Melodie, voll romantischen Zaubers und

künstlerischer Schlichtheit. Die Groteske „Black and white“ von Potemkin und Hirschmann ist eine heisende Satire auf die verbreiteten Negertenuppen in Petersburg. Verschelt und minderwertig sind die Operetten „König, Dame und Valet“ von Pergament und „Paris-Tokio“ von Mate.

Von den schauspielerischen Kräften seien die Damen Matwiejewa, Osel-Bekaja, sowie die Romanen-Sängerin Glagow, die über ein recht geschultes Organ verfügt und die Ballerine Fedorowa lobend zu erwähnen, sowie die Herren Hirschmann, Albow, Sawalow, Safronow und Strinski. H. Z.

**Braendt - Beneziz - Konzert.** Ich habe un längst erst darüber geschrieben, wie ein gutes Konzert unzeitgemäß und nicht am Orte verläuft. Jetzt sehe ich mich genötigt, dasselbe zu wiederholen, nach dem Beneziz - Konzert für Alfons Beck und t. Herr Braendt hatte für sein Beneziz-Suiten, Konzerte, Lieder, Oratoriensymbole und Phantasien unserer Großmeister wie Bizet, Vieuxtemps, Liszt, Rossini und Gounod vorbereitet, deren zum Konzert ausgewählten Werke mit allen Kräften des Musikvereins, wie Symphonieorchester, gemischter Chor und Männerchor und Solisten zur Aufführung gelangen sollten. Dies alles scheint beinahe übergängig zu sein, für eine sehr geringe Zahl von Zuhörern. Letztere müssen mit guten Worten daran erinnert werden, daß schon eine besondere Liebe für Musik vorhergehend muss, wenn man am 8. Juni 3 Stunden lang im schwulen Saale sitzen will — Gebe Gott, daß es im Winter so warm wäre — und hören, wie die Seiten plagen, und das nicht einmal im Takt. Doch ernst betrachtet, muß man konstatieren, daß das Orchester in einer verhältnismäßig kurzen Zeit, bedeutende Resultate erzielt hat, obgleich es bis zu komplizierten und feinfühligen Begleitung des Bienviellempischen d-moll und des Liszt'schen Es-dur Konzertes noch nicht vorgedrungen ist. Das Streichquartett spielt schon ziemlich rein und rhythmischt, wie wir es in den wunderschönen und farbenreichen Suites von Bizet gehört haben. (Mit Ansicht des dritten Sohnes) Sehr gut haben die Chöre gesungen, besonders aber der Männerchor mit seinem frischen und schönen Stimmen. Das Lied „Ou zénio“ von Maszynski gelangte unter Leitung des Herrn Szepanski hervorragend schön und exakt zum Vortrag. Unter den Solisten hinterläßt der talentvolle Geiger Herr Braendt wie immer durch sein Spiel einen gefälligen Eindruck. Dagegen hat Herr Mazurkiewicz das Brillant-Konzert es-dur von Liszt, das an die geistigen und technischen Fähigkeiten des Spielers die höchsten Anforderungen stellt, nur durchgespielt, ohne daß eine tieferes Empfinden zu erkennen gewesen wäre. D-ski.

## Sport.

**Internationale Dauer- und Fliegerrennen der „Union“.** Wie bereits erwähnt, gestalteten sich die internationalen Dauer- und Fliegerrennen der „Union“, welche am vergangenen Sonntag auf dem Helenenhofer Zement ihren Anfang nahmen, zu einem großen sportlichen Ereignis. Schon das Gründungsfest und die Vorläufe für das Hauptfahren riefen unter dem zahlreich erschienenen Publikum großes Interesse wach, erbrachten den Beweis, daß das Rennen um die ausgefeilten Preise sowie um die Ehre des Tages diesmal ein sehr ernstes und erbittertes werden würde. In dem Gründungsfest, Distanz 2000 Meter, 5 Minuten — ging S. Gebauer — „Aurora“ in 3 Minuten 28 Sek. als Erster durchs Ziel, gefolgt von M. Nessel — Newgate und P. Müller — Newcastle. In den Endlauf für das Hauptfahren kamen D. Müller — „Aurora“, W. Schönerstaedt — „Union“, G. Arzt — „Union“, St. Eichekli — „T. W. C.“, P. Arzt — „Union“ und S. Sablowski — „T. W. C.“ Und dann begann das Dauerfahren hinter großen Motoren um den Einpreis, Distanz 20 Klm 50 Minuten. Es starteten Alfons Beck — „Union“ — Laeder Starke, Paul Thomas — Breslau — Laeder Meissner, Hermann Kjeldsen — Dänemark — Laeder Hartwig und H. Arens — Köln — Laeder Maatz. Die Motoren fauchten und knatterten, durchsausten mit einer Geschwindigkeit von beinahe einem Kilometer pro Minute die Bahn. Den ersten Preis errang Paul Thomas in 23 Minuten 40 Sekunden, den zweiten Alfons Beck, den dritten Arens und den vierten Kjeldsen. Bei dem Seerath, der über 1200 Meter in zwei Gruppen ausgefahrt wurde, errangen die ausgefeilten Preise: in der ersten Gruppe W. Schönerstaedt in 1 Min. 35 $\frac{1}{2}$  Sek., gefolgt von St. Eichekli und M. Nessel und in der zweiten Gruppe D. Müller, in 2 Min. 25 $\frac{1}{2}$  Sek. hinter dem P. Arzt und St. Sablowski der Reihe nach das Band passierten. Das Rennen um den Sportplatz ist gestaltet sich bereits bedeutend erbitterter. Die entwickelte Fahrgeschwindigkeit steigerte sich von Runde zu Runde, bis schließlich Motore und Fahrer den Rekord von kaum einer Minute pro Kilometer aufstellten. Infolgedessen legte Paul Thomas auch die 30 Kilometer (75 Minuten) in 29 Minuten 29 $\frac{1}{2}$  Sek. zurück dadurch den ersten Preis erringend. Den zweiten Preis holte sich Hermann Kjeldsen, den dritten H. Arens, obwohl er in der 23 Runde, infolge einer Indisposition, stoppen mußte. In dem Hauptfahren legte W. Schönerstaedt einen glänzenden Beweis seines Königtums ab. In der letzten Runde trat er mit solcher Macht in die Pedale, daß ihm keiner seiner Rivalen den Zug streitig machen konnte; er passierte das Band in 3 Minuten 14 $\frac{1}{2}$  Sekunden gefolgt von P. Arzt und D. Müller. Der Staffellauf über 800 Meter, (4x200) endete mit einem Sieg der Mannschaft, welche die Radfahrervereinigung „Union“ gestellt hatte. Der zweite Preis fiel der Mannschaft des Pabianicer Turnvereins zu, während der Lodzer Athletenverein und der Turnverein „Aurora“ im dritten und vierten Treffen blieben. Das Ausfallen kannen, bei dem jeder überholte Fahrer die Bahn verlassen muß, zog sich, infolge Schönerstaedts Generosität, nicht über Gebühr in die Länge und dauerte nur 16 Minuten. Den ersten Preis errang F. Burno — „Union“ in 8 Minuten 28 $\frac{1}{2}$  Sek. den zweiten D. Müller und den dritten W. Schönerstaedt. Das Handicaprennen — 1800 Meter —, mit welchem nach der zweiten Pause begonnen wurde, endete mit einem Sieg F. Schönerstaedts, der die Strecke in 2 Minuten 31 $\frac{1}{2}$  Sek. zurücklegte. Den zweiten Preis errang F. Burno, den dritten F. Falzmann. Infolge des schweren Gewitterregens, der plötzlich niederging, mußte das Dauerfahren um den großen Unionspreis, wie mitgeteilt, ausgeschlossen werden. Es wurde gestern Abend zum

Austrag gebracht, u. zw. in einer Weise, die für Alfons Beck — „Union“ geradezu glänzend aussieht. Ihm passte bei der 10. Runde nämlich das Motoröl, daß bei seinem Laader ein Motorbedarf eintrat. Infolgedessen mußte er den Laader wechseln und verlor 8 Minuten, von denen er jedoch, sogar gegen Thomas — Breslau, wieder eine aufzubringen konnte. Gefahren wurde mit stauneswerter Bravour: Thomas legte die 40 Klm, resp. die 100 Minuten — in 39 Minuten 42 $\frac{1}{2}$  Sek. zurück, Hermann Kjeldsen in derselben Zeit 99 Minuten und Alfons Beck 95 Minuten, während H. Arens bedeutend abgefallen war. Den Fahrern wurden seitens des Publikums Okklamationen zuteil, wie sie die Helenenhofer Rennbahn noch nicht erlebt hat. Schier endlos wurden jedoch die Bravouren und Beifallsbezeugungen, als Paul Thomas, dem man, als dem Sieger, den großen Lorbeerkrantz überreicht hatte, zugunsten von Alfons Beck resignierte und diesen mit dem Siegeszeichen schmückte. Das Publikum drang in den Innenraum des Sportplatzes, hob die Sieger empor und trug sie im Triumphzug durch die ganze Rennbahn. Für eine Erfolg, auf den die öffentlichen Leben zurück, zieht sich völlig von Berühren, der im 67. Jahr steht. Haldane bleibt in seiner neuen Stellung Mitglied des Kabinetts. Sein Nachfolger wird Oberst Seels sein, der bisherige Unterstabschef im Kriegsministerium.

segte der gewohnte Lärm sofort wieder ein, worauf Graf Tisza die Sitzung aufsetzte und eine Reihe der größten Staatsleiter durch die Polizei entfernen ließ. Die übrigen oppositionellen Abgeordneten verließen darauf ebenfalls wieder den Saal.

Haldane als Großsegelbewahrer.

**London, 11. Juni.** (Preß-Del.) Im Unterhaus wurde bekannt, daß der Kriegsminister Lord Haldane seinen Posten niederlegen und an Stelle Lord Rosebourns, der seit 1905 Lordgroszlanzer und Großsegelbewahrer ist, mit diesem Amt betraut wird. Lord Rosebourn, der im 67. Jahr steht, zieht sich völlig vom öffentlichen Leben zurück. Haldane bleibt in seiner neuen Stellung Mitglied des Kabinetts. Sein Nachfolger wird Oberst Seels sein, der bisherige Unterstabschef im Kriegsministerium.

## Berliner Pressestimmen zu Haldanes Ernennung.

**Berlin, 11. Juni.** (Spez.) Die heutigen Zeitungen verlieren sich in Vermutungen, was wohl die Ursache zu Haldanes Ernennung zum Kanzler sein könnte, die für ihn wohl einen Schritt nach vorwärts in der Beamtenkarriere bedeutet, aber vom politischen Standpunkt aus die Unzufriedenheit der ausgeschlaggebenden Kreise fundum können. Der „Local-Anz.“ drückt die Befürchtung aus, daß die Bemühungen Haldanes, eine deutsch-englische Annäherung zu stände zu bringen, jetzt nicht mehr solch eine Bedeutung haben könnten wie früher, und die Zeitung ist der Ansicht, die englische Regierung habe durch diesen Schritt zu verstehen geben wollen, daß sie nicht die Absicht habe, auf dem von Haldane eingeschlagenen politischen Wege fortzufahren.

## Zur Begradigung der Malecka.

**London, 11. Juni.** (Spez.) Die heutigen Zeitungen besprechen lebhaft die Begradigung der Kette Malecka und stimmen darin überein, daß diese als ein großer diplomatischer Sieg Greys anzusehen sei.

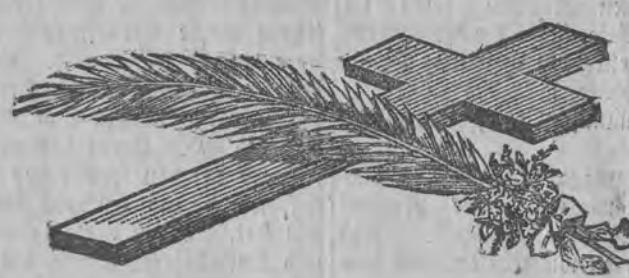
## Die Revolution auf Kuba.

**London, 11. Juni.** In Havana und anderen kubanischen Städten herrscht seit einigen Tagen Anarchie. Die „Stadt des blauen Drastes“ war am Sonnabend der Tummelplatz schwarzer Unholde, die aus den benachbarten Orten herbeigeströmt waren, um zu morden und zu plündern. Sonntag taten sich, wie über Washington gemeldet wird, die Weißen zusammen und vertrieben das schwarze Gefüdel. Viel Neger wurden erschossen und etwa 200 gefangen genommen. Die Kerle waren gut bewaffnet und erklärt, der revolutionären Partei anzugehören, die fast nur Neger zu ihren Anhängern zählt. Die Washingtoner Regierung beschleunigt die Entsendung einer militärischen Expedition, um die Ruhe wieder herzustellen.

**London, 10. Juni.** Gestern ist in Sir William Feildens das Mitglied einer bekannten englischen Offiziersfamilie gestorben, deren Ahnherr Rudolf von Habsburg ist. Er diente bei den 5. Dragonern. Sein Großvater, sein Vater und seine beiden Brüder waren Offiziere. Seine 5 Söhne sind ebenfalls Offiziere und haben sich in Südafrika ausgezeichnet. Seine Tochter ist der älteste Sohn William Feildens.

**London, 10. Juni.** Gestern Nachmittag ist Herr Philipp vom Ruderclub in Dover gestartet, um in einem Boot nach Calais zu fahren. Er hatte keinen Kompass und keine Lebensmittel mit sich. Es herrschte dichter Nebel. Das Meer war jedoch ruhig. Man hat bisher noch keine Nachricht von ihm erhalten und befürchtet daher, daß er im Nebel auf einen Felsen gestoßen und untergegangen ist.

**Washington, 11. Juni.** (Preß-Del.) Zum Schutz der amerikanischen Untertanen sind zwei Kriegsschiffe nach Havanna abkommandiert worden.



Nach Gottes unerforschlichem Ratschluß verschied am Montag, den 10. d. Mts., abends 7 Uhr, plötzlich am Herzschlage mein innig geliebter Gatte, unser herzensguter Vater, Schwiegervater, Großvater, Bruder, Schwager und Onkel

# WILHELM UTZ

im Alter von 55 Jahren. — Die Beerdigung unseres teuren Verbliebenen findet am Mittwoch, den 12. d. M., nachmittags 2½ Uhr, vom Trauerhause Alexandrowskastraße Nr. 30 aus, auf dem alten evangelischen Friedhofe statt.

Die tief betrübten Hinterbliebenen.

7405



Alexandrower Bürger - Schützen - Gilde.

Am Montag, um 7 Uhr abends, verschied plötzlich unser langjähriges Mitglied, Herr

**Wilhelm Utz.**

Der Verstorbene war uns ein treuer Kollege und ein eifriges Mitglied, der der Gilde stets mit Rat und Tat zur Seite stand.  
Die Herren Mitglieder werden erucht, sich an der am Mittwoch, den 12. d. M., um 2½ Uhr nachmittags stattfindenden Beerdigung recht zahlreich zu beteiligen.  
Versammlungsort: Alexandrowskastraße Nr. 24.

Der Vorstand.

7495



Nachruf.

Wir erfüllen hiermit die traurige Pflicht, unsere Vereinsmitglieder davon in Kenntnis zu setzen, daß gestern Abend um 7 Uhr unser geschätztes Mitglied, Herr

**Wilhelm Utz**

im Alter von 55 Jahren plötzlich verschieden ist. — Wir werden dem Verewigten über das Grab hinaus ein ehrendes Andenken bewahren und eruchen unsere Vereinsmitglieder, an der morgen nachmittags um 2½ Uhr vom Trauerhause, Alexandrowska 30 aus, stattfindenden Beerdigung zahlreich teilzunehmen.

Radogoszcer Kirchen-Gesang-Verein.

7501

220

**NUR**  
DIE BERÜHmTE PASTA  
**ONLY**

KONSERVIRT DIE SCHÜNE  
UND  
GIEBT DENSELBEN DEN  
DAUERHAFTESTEN GLANZ.

VERLANGET OBERALLS

Eine gebrauchte  
**Krahen-Rauh-Maschine**  
mit 24 oder 26 Walzen zu kaufen gefürt. Off. unter  
"Rauhmaschine" an die Exp. d. Bl. erbeten. 7421

Ein  
**Kolonial- und Galanterie-  
Waren-Laden**  
mit veränderungshalber zu verkaufen. Zielonastr. 32.

In Ruda-Pabianicka,  
5 Min. von der Tramway entfernt, sind zwei Morgen Land, hierbei ein Morgen Wald, für 4,000 Rubel zu verkaufen. Röderstr. 4, Bl. 1. 7422 von Bl. 480.

**Kirchengesangverein "Cäcilie"**  
der hl. Kreuzkirche zu Łódź.

Bu dem am Sonntag, den 16. Juni stattfindenden

**Familienausflug**

nach Bagieniuki, erucht um recht zahlreiche Beteiligung von Seiten des Männer- wie Damenchors.

Gesang-Gottesdienst in Bagieniuki um 10 Uhr früh. Abmarsch vom Vereinslokal, Petrikauer 135, um 6 Uhr früh ohne Rücksicht auf die Witterung.

**Ausschuss für Vermittel. auf techn. Posten**

beim Verein zur Gagens. Unterstützung der Fabrikmeister des Petrikauer Gouvern., Neuer Ring 6.

Hat Stellungen zu besetzen: 1) Eines Giessermeisters hier mit ca. 150—200 Rbl. monatl. Gehalt; 2) Eines Tricotagenmeisters, Lohn nach Vereinbarung; 3) Eines Gehilfen des Webmeisters nach Russland mit ca. 100 bis 125 Rbl. monatlich.

Vorsitzender im Ausschuss **Felix Przedpełski**.

Das Bureau des Ausschusses, Widzewska 145, ist täglich alltäglich, Sonn- und Feiertage ausgeschlossen, von 12 bis 1 Uhr mittags und von 8 bis 9 Uhr abends. (210 4)

**Eine herrschaftliche Wohnung**

bestehend aus 5 Zimmern und Küche mit sämtlichen modernen Einrichtungen zu vermieten per 1. Juli a. c. Olginskstr. 2 Ende Dzielna. 7434

**Zu vermieten v. 1. Juli**

Dembowa Nr. 7, unweit Tramway-Haltestellen Alte Porewska oder Widzewska, 4 Zimmer und Küche; auf Porewska im Hoch-Battervie. mit Wasserleitung und elektrischer Beleuchtung im Hause, zum Preis! Auskunft beim Eigentümer: Pogonista 24, Bl. 4. Zeitung unter S. 300. 7483

**Wieder verkäufer**

für konkurrenzlosen leichtverkäuflichen Waschmaschinen gelöst. 7422

Off. find an das Hauptpostamt, Botnrad 163 erbeten.

7422

**Engländerin**

Gräberinnen und Kinder-Mädchen mit guten Zeugen empfiehlt das Kontor der Fr. Ludwinka Petrikauerstrasse 92. 7425

größeres Fabrik, 1. Stock per so-

genutzt. — Öffnungszeiten unter

Bl. 12 an die Exp. d. Bl. unter